



Distr.
GENERAL

A/39/361
25 July 1984
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH



الأمم المتحدة الجمعية العامة

الدورة التاسعة والثلاثون
البند ١٠٨ من جدول الأعمال المؤقت*

مسألة تيمور الشرقية

تقرير مرحلي من الأمين العام

- ١ - لقد أجريت ، لدى اضطلاعي بمسؤولياتي في بداية عام ١٩٨٢ ، مشاورات مع حكومتني اندونيسيا والبرتغال ، بهدف المساهمة في تحسين الوضع الانساني في تيمور الشرقية وتشجيع الجهود المبذولة في سبيل ايجاد تسوية شاملة للمشكلة . واثرا لتصالات أولية أجريتها مع الممثلين الدائمين للبلدين ، عقدت اجتماعين منفصلين ، في ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٨٢ ، مع وزير خارجية اندونيسيا ، السيد مختار كوسوماتاجا ومع العقيد فيتور ألفيس . البعثات الخاص لرئيس البرتغال .
- ٢ - وطلبت ، في وقت لاحق ، من وكيل الأمين العام السيد رفيع الدين أحمد أن يساعدني في مشاوراتي مع الطرفين ، وتم تكوين فريق من موظفي الأمانة العامة ، برئاسته ، لمتابعة التطورات ذات الصلة بالموضوع واستكشاف النهج الممكنة من أجل ايجاد تسوية . وفي ١٦ حزيران/يونيه ١٩٨٢ ، أجرى السيد أحمد محادثات غير رسمية في سنغافورة مع المدير العام للشؤون السياسية آنذاك ، في وزارة خارجية اندونيسيا ، بمناسبة الاجتماع الوزاري السنوي لرابطة أمم جنوب شرقي آسيا .
- ٣ - وتبادل السيد أحمد الآراء ، في ٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٨٢ ، مع وزير خارجيته البرتغال آنذاك ، السيد فاسكو فوتشير بيريرا . وفي اليوم التالي ، اجتمعت ورئيس الوزراء آنذاك ، السيد بينتو بالسيماو .

• A/39/150

*

.. / ..

84-17982

٤ - وقد نظرت الجمعية العامة ، في دورتها السابعة والثلاثين ، في مسألة تيمور الشرقية واعتمدت القرار ٣٧ / ٣٠ المؤرخ في ٢٣ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٢ . وأحيل في وقت لاحق نص ذلك القرار الى حكومتي اندونيسيا والبرتغال .

٥ - وفي ٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢ ، أجريت مشاورات منفصلة مع وزير خارجية اندونيسيا ، السيد مختار كوسوماتاجا ومع السيد باولو ماركيس ، وزير الدولة البرتغالي للشؤون الخارجية . وفي وقت لاحق ، وأثناء زيارة قمت بها الى لشبونة في نيسان / ابريل ١٩٨٣ ، تبادلنا الآراء بشأن هذه المسألة مع الرئيس رامالهو ايانيس ومع رئيس وزراء البرتغال آنذاك . وفي ٢٤ أيار / مايو ١٩٨٣ ، أجريت مناقشات أخرى مع وزير خارجية اندونيسيا . وفي الشهرين التاليين ، اجتمعت ، أنا والسيد أحمد ، في عدة مناسبات وبصورة منفصلة ، مع الممثلين الدائمين للبلدين .

٦ - ونتيجة لعملية المشاورات هذه ، بدأت اتصالات بين اندونيسيا والبرتغال في تموز / يوليه ١٩٨٣ ، عن طريق ممثليهما الدائمين في نيويورك .

٧ - وقد دفعني بدء هذه الاتصالات المباشرة الى أن أقدم الي الدورة الثامنة والثلاثين للجمعية العامة مذكرة (A/38/352) ، مؤرخة في ١٩ آب / أغسطس ١٩٨٣ ، ذكرت فيها أنني ، بالنظر الى التطورات الأخيرة المتصلة بمسألة تيمور الشرقية ، لا أرى من المناسب تقديم تقرير موضوعي في ذلك الوقت الى الجمعية العامة عن جهودى للاسهام في تسوية شاملة للمشكلة .

٨ - وبناءً على توصية من المكتب ، أرجأت الجمعية العامة بالتالى ، النظر في البند وقررت في ٢٣ أيلول / سبتمبر ١٩٨٣ ، ادراجه في جدول الأعمال المؤقت لدورتها التاسعة والثلاثين (المقرر ٣٨ / ٤٠٢) .

٩ - وفي الدورة الثامنة والثلاثين للجمعية العامة ، واصلت بنشاط اتصالاتي مع الطرفين . وفي ١٩ أيلول / سبتمبر ١٩٨٣ ، أجريت مناقشات حول الموضوع مع رئيس البرتغال ايانيس ومع السيد جايمي غاما وزير خارجيتها . واجتمعت أيضا والسيد مختار وزير خارجية اندونيسيا في ٦ تشرين الأول / اكتوبر ١٩٨٣ . وفي وقت لاحق أجرى السيد أحمد ، بالاقتران مع شاركته في مؤتمرات دوليين عقدا في بنغلاديش والمغرب ، مشاورات مع وزير الخارجية السيد مختار ، وذلك في ٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٣ و ١٤ كانون الثاني / يناير ١٩٨٤ ، على التوالي . وفي ٢٢ شباط / فبراير ١٩٨٤ ، عقد اجتماعا آخر مع وزير خارجية اندونيسيا في بروين دار السلام بمناسبة الاحتفال بعيدها الوطنى الأول .

١٠ - وفي ١٦ آذار/مارس ١٩٨٤ ، أجريت تبادلًا موسعًا للآراء مع رئيس وزراء السنغال السيد ماريو سواريس . واجتمعت ووزير خارجية اندونيسيا السيد مختار في ٩ نيسان/أبريل ١٩٨٤ . وبالإقتراح ببعثة قام بها السيد أحمد الى جنوب شرقي آسيا ، اجتمع أيضا ووزير الخارجية السيد مختار وغيره من كبار المسؤولين الحكوميين في جاكرتا ، في الفترة بين ٨ و ١٠ أيار/مايو ١٩٨٤ ، واجتمعت في وقت لاحق والسيد جايمي غاما ، وزير خارجية البرتغال ، في ٢٨ أيار/مايو ١٩٨٤ . ومنذ ذلك التاريخ ، ما انفكت أتابم عن كسب التطورات المتصلة بتييمور الشرقية وأواصل اتصالاتي مع الجانبين في نيويورك . وقد حضر السيد أحمد مؤخرا الاجتماع الوزاري السنوي لرابطة أمم جنوب شرقي آسيا الذي عقد بجاكرتا ، حيث أتيحت له فرصة أخرى لتبادل الآراء مع السيد مختار وزير خارجية اندونيسيا في ١١ تموز/يوليه .

* * *

١١ - ومنذ أوائل عام ١٩٨٢ ، وأنا أثير ، بصورة دورية ، مع حكومة اندونيسيا مسألة تسهيل أنشطة المنظمات الانسانية الدولية العاملة في مجال تقديم المساعدة والحماية لشعب تيمور الشرقية .

١٢ - وفي نيسان/أبريل ١٩٨٢ ، اتفقت مؤسسة الأمم المتحدة لرعاية الطفولة (اليونيسيف) مع الصليب الأحمر الاندونيسى على بدء مشروع خاص يتمثل في تقديم الخدمات الأساسية للأطفال والأمهات وأسرههم في تيمور الشرقية . ويمثل هذا المشروع ، الذى دخل حيز التنفيذ منذ حزيران/يونيه ١٩٨٢ ، عملية متكاملة تشمل التغذية والرعاية الصحية الأولية وتنمية المجتمعات المحلية . وقد شمل المشروع في السنتين الأخيرتين ثلاثا وثلاثين قرية ، يبلغ مجموع سكانها حوالي ٤٥٠٠٠ نسمة ، موزعين على أكثر من سبع مقاطعات فرعية ، ومن المنتظر أن يمدد المشروع لفترة ١٢ شهرا ، ابتداء من تموز/يوليه ١٩٨٤ . وقد قام موظفو مشروع اليونيسيف ، في السنة الماضية ، بزيارة كل مقاطعة فرعية مرة في الشهر بهدف مراقبة تنفيذ البرنامج .

١٣ - وبدأت لجنة الصليب الأحمر الدولية ، في أيلول/سبتمبر ١٩٧٩ ، بالتعاون مع الصليب الأحمر الاندونيسى ، برنامج مساعدة غذائية وطبية في تيمور الشرقية ، تم توسيع نطاقه ليشمل جزيرة أتارو في بداية عام ١٩٨٢ . وجرى مراقبة تنفيذ البرنامج عن طريق بعثات تقييم قام بها ممثلو لجنة الصليب الأحمر الدولية في فترات منتظمة ، حتى نهاية عام ١٩٨٢ . وفي الجزء الأول من عام ١٩٨٣ ، لم تستطع لجنة الصليب الأحمر الدولية المضي في اجراء عمليات التقييم المنتظمة بهدف القيام ، في وقت لاحق بتوزيع المعونة . ولذلك قررت في تموز/يوليه ١٩٨٣ تعليق مشاركتها في أنشطة المساعدة بالجزيرة الرئيسية .

١٤ - وفي ميدان الحماية ، وافقت الحكومة الاندونيسية في نهاية سنة ١٩٨١ على السماح لمندوبي لجنة الصليب الأحمر الدولية بزيارة مراكز الاحتجاز في تيمور الشرقية وأتارو . وتم القيام بزيارتين من هذه الزيارات في شباط/فبراير وتشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢ ، عندما تمكن مندوبو اللجنة الصليب الأحمر الدولية من مقابلة النازحين في جزيرة أتارو وعدد من المحتجزين في ديلي ولوس بالوس في الجزيرة الرئيسية . وتم التوصل الى اتفاق في أوائل عام ١٩٨٣ ، لمد نطاق الزيارات ليشمل مراكز الاحتجاز الأخرى في تيمور الشرقية ، ولكن التنفيذ أرجئ فيما بعد بناء على طلب السلطات الاندونيسية .

١٥ - وعلى أثر هذه التطورات ، ناقشت الوضع مع السيد الكسندر هاى ، رئيس لجنة الصليب الأحمر الدولية ، في اجتماع عقد بجنيف في ٢ آب/أغسطس ١٩٨٣ . وفي اتصالاتنا التالية مع الحكومة الاندونيسية ، وطرحنا السيد أحمد المسألة ، بغية تشجيع الاستئناف التام لأنشطة لجنة الصليب الأحمر الدولية في تيمور الشرقية . وتحاط لجنة الصليب الأحمر الدولية علماً بهذه الاتصالات .

١٦ - ونتيجة للمفاوضات التي أجريت بين السلطات الاندونيسية ولجنة الصليب الأحمر الدولية ، تم التوصل الى اتفاق ، في كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٣ ، بشأن استئناف أنشطة الحماية للجنة الصليب الأحمر الدولية في الجزيرة الرئيسية على أربع مراحل ، تنفذ بين آذار/مارس وتشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٤ ، بموجب هذا يتحدد نطاق الزيارات بالتدرج لتشمل جميع مراكز الاحتجاز . وأُنجزت المرحلة الأولى في آذار/مارس . وتمت المرحلة الثانية من الزيارات في حزيران/يونيه واني لآمل بصدق أن ينفذ باقي البرنامج حسب المتفق عليه .

١٧ - وفيما يتعلق بالمساعدة الفورية في الجزيرة الرئيسية لتيمور الشرقية ، أعربت لجنة الصليب الأحمر الدولية عن رغبتها في استئنافها على أساس المعايير العادية لهذه العمليات . وفي هذا السياق ، ينبغي الإشارة الى أن أنشطة المساعدة الفورية التي تقوم بها لجنة الصليب الأحمر الدولية لصالح النازحين في جزيرة أتارو قد استمرت دون انقطاع .

١٨ - وتم أيضاً بنشاط طوال سنة ١٩٨٣ وخلال الجزء الأول من سنة ١٩٨٤ ، مواصلة برنامج لجمع شمل الأسر وإعادة تهابها الى وطنها الأصلي في استراليا والبرتغال ، وهو البرنامج الذى أسسته لجنة الصليب الأحمر الدولية في كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٩ ، وذلك بالتعاون مع الصليب الأحمر الاندونيسى . وحتى وقت قريب ، أسهمت مفوضية

الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ماليا في أعمال الاعادة الى الوطن الأصلي في البرتغال ، على أساس الاتفاق المعقود مع لجنة الصليب الأحمر الدولية في آذار/مارس ١٩٨٠. واشتركت أيضا مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ، في أوائل عام ١٩٨٢ ، في نقل عدد من الأشخاص من تيمور الشرقية الى الرأس الأخضر .

١٩ - ولا يزال تحسين الحالة الانسانية لأهالي تيمور الشرقية واحدا من اهتماماتسي الرئيسية وسأواصل جهودى لتحقيق تلك الغاية .

* * *

٢٠ - وقد أجريت الاتصالات بين اندونيسيا والبرتغال في تموز/يوليه ١٩٨٣ في نيويورك على فترات منتظمة وأعرب لي الجانبان عن رغبتهما في مواصلة العملية الحالية . ومن جانبى ، أود أن أكرر تأكيد استعدادى لاسداء المساعدة للحكومتين ، بغية تحقيق تسوية شاملة للمشكلة .
